



24 de enero de 2023

(23-0575)

Página: 1/10

Comité de Agricultura

Original: francés

NOTIFICACIÓN

La siguiente comunicación de Suiza y de Liechtenstein, de fecha 20 de enero de 2023, se distribuye a petición de la delegación de **Suiza**. La notificación, correspondiente al **año civil 2021**, se refiere a los compromisos en materia de ayuda interna (**cuadro DS.1** y cuadros justificantes pertinentes).

Cuadro DS.1

AYUDA INTERNA: SUIZA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2021

Medida Global de la Ayuda Total Corriente

Nivel de compromiso en relación con la MGA Total	Moneda	MGA Total Corriente
(de la Sección I de la Parte IV de la Lista)	(de la Sección I de la Parte IV de la Lista)	(de los cuadros justificantes adjuntos)
1	2	3
4.257	millones de CHF	1.436,61

Cuadro justificante DS.1

AYUDA INTERNA: SUIZA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2021

Medidas exentas del compromiso de reducción - "Compartimento verde"

Categoría a que corresponde la medida	Denominación y descripción de la medida, con referencia a los criterios establecidos en el Anexo 2	Valor monetario Millones de CHF	Fuente de los datos	Nota
1	2	3	4	
2. Servicios generales				
2 a) Investigación		156,8	OFAG	
	Subtotal:	156,8		
2 b) Lucha contra plagas y enfermedades		51,6	OFAG/OVF/CFL	
	Subtotal:	51,6		
2 d) Servicios de divulgación y asesoramiento		11	OFAG	
	Subtotal:	11		
2 e) Servicios de inspección	Control de la calidad de la leche y de las frutas y hortalizas, y control de las vendimias	2,5	OFAG/OVF/CFL	
	Subtotal:	2,5		
2 f) Servicios de comercialización y promoción	Promoción de las ventas	64,7	OFAG/CFL	
	Subtotal:	64,7		
2 g) Servicios de infraestructura	Mejora de las estructuras, incluido el mejoramiento de tierras (de carácter general y en caso de condiciones meteorológicas extremas)	81,6	OFAG	
	Subtotal:	81,6		
2 h) Otros servicios generales	Subsidios familiares a los pequeños agricultores y a los trabajadores agrícolas (notificado por motivos de transparencia)	69,3	AFF/OFAS	
	Gastos cantonales para la agricultura: administración, mejoramiento de tierras y construcciones rurales, cuidado de los animales, medidas sanitarias y sociales	355,9	AFF	
	Subtotal:	425,2		
	Subtotal servicios generales	793,4		
6. Ayuda a los ingresos desconectada	Contribución de transición	61,7	OFAG	
	Pagos directos generales: indemnización por prestaciones de interés general (protección y mantenimiento del paisaje rural, preservación de la viabilidad del medio rural, suministro complementario de los beneficios realizados en el mercado)	3,7	CFL	
	Subtotal:	65,4		
8. Socorro en casos de desastres naturales		2,7	OFAG	
	Subtotal:	2,7		

Categoría a que corresponde la medida	Denominación y descripción de la medida, con referencia a los criterios establecidos en el Anexo 2	Valor monetario Millones de CHF	Fuente de los datos	Nota
1	2	3	4	
11. Asistencia para el reajuste estructural otorgada mediante ayudas a la inversión	Créditos a la inversión (condonación de los intereses sobre el total de los créditos concedidos)	0	OFAG	
	Asistencia a las explotaciones agrícolas (condonación de los intereses sobre el total de los créditos concedidos)	0	OFAG	
	Asistencia para el mejoramiento de la cría de ganado	34,7	OFAG/CFL	
	Subtotal:	34,7		
12. Programas ambientales	Contribuciones para la biodiversidad	327,8	OFAG/CFL	
	Contribución a la creación de redes	112,6	OFAG	
	Contribución para la agricultura biológica	66,8	OFAG	
	Contribución para el cultivo extensivo de cereales, girasol, guisantes proteaginosos, habas y colza	36	OFAG	
	Contribución para la producción de leche y carne basada en el pastoreo	111,7	OFAG	
	Contribución al bienestar de los animales	286,6	OFAG	
	Contribución para técnicas de esparcido que reducen las emisiones contaminantes	15,1	OFAG	
	Contribución para técnicas de explotación que preservan el suelo	16,3	OFAG	
	Contribución para la utilización de técnicas de aplicación precisas	2,6	OFAG	
	Contribución para la alimentación porcina en dos fases con bajo contenido en nitrógeno	3,2	OFAG	
	Contribución para la reducción de los productos fitosanitarios en la fruticultura, la viticultura y el cultivo de la remolacha azucarera	6,2	OFAG	
	Contribuciones para prestaciones ambientales específicas: producción extensiva, agricultura biológica, acondicionamiento y explotación de superficies de compensación ecológica, programas para el cuidado de animales, protección de los recursos hídricos	26,2	OFAG	
	Contribución para las pasturas de verano	129,1	OFAG/CFL	
	Contribución para la calidad del paisaje	146,9	OFAG	
	Subtotal:	1.287,1		
13. Programas de asistencia regional	Contribución para el mantenimiento de un paisaje abierto	140	OFAG	
	Contribución para los terrenos en pendiente	126,5	OFAG/CFL	
	Contribución para los terrenos en fuerte pendiente	10,9	OFAG	
	Contribución para las superficies vitícolas en pendiente	11,7	OFAG	
	Contribución para el pastoreo de montaña	110,6	OFAG	
	Contribución para la producción en condiciones difíciles	159,2	OFAG	
Total compartimento verde		2.742,2		

Notas generales:

AFF: Administration fédérale des finances (Administración Federal de Finanzas).

OFAG: Office fédéral de l'agriculture (Oficina Federal de Agricultura).

OSAV: Office fédéral de la sécurité alimentaire et des affaires vétérinaires (Oficina Federal de Inocuidad Alimentaria y Asuntos Veterinarios).

OFAS: Office fédéral des assurances sociales (Oficina Federal de Seguridad Social).

CFL: Chancellerie du gouvernement de la Principauté de Liechtenstein (Cancillería del Gobierno del Principado de Liechtenstein).

Cuadro justificante DS.4

AYUDA INTERNA: SUIZA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2021

Cálculo de la Medida Global de la Ayuda Total Corriente

Designación de los productos de base (con inclusión de la MGA no referida a productos específicos)	MGA por productos específicos (de los cuadros justificantes DS.5 a DS.7)	MAE por productos específicos (del cuadro justificante DS.8)	Total (2 + 3)	Valor de la producción	Ayuda en % del valor de la producción	MGA Total Corriente	Nota
	Millones de CHF	Millones de CHF	Millones de CHF	Millones de CHF		Millones de CHF	
1	2	3				4	
Tabaco	4,24		4,24	9,59	44,21%	4,24	
Oleaginosas	20,8		20,8	107,2	19,4%	20,8	
Soja	2,2		2,2	8	27,5%	2,2	
Otras leguminosas en grano	5,2		5,2	12,3	42,28%	5,2	
Semillas	1,6		1,6	18,06	8,86%	1,6	
Remolacha azucarera	33,7		33,7	87,9	38,34%	33,7	
Cereales	15,6		15,6	331	4,71%	0 (de minimis)	
Leche y productos lácteos	381,78		381,78	2.163,56	17,65%	381,8	
Carne de bovino	2,94		2,94	1.557,69	0,19%	0 (de minimis)	
Huevos	2		2	331,49	0,6%	0 (de minimis)	
Frutas y frutos	2,68		2,68	328,96	0,79%	0 (de minimis)	
Lana	0,57		0,57	0,2	285%	0,57	
Vino	0		0	520,66	0%	0 (de minimis)	
MGA no referida a productos específicos (del cuadro justificante DS.9)			986,5	11.170	8,83%	986,5	
TOTAL						1.436,61	

Notas generales:

Valor de la producción suiza comunicado por la Oficina Federal de Estadística (datos provisionales).

No se dispone de datos sobre el valor de la producción correspondiente al Principado de Liechtenstein.

Cuadro justificante DS.5

AYUDA INTERNA: SUIZA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2021

Medidas globales de la ayuda por productos específicos: sostenimiento de los precios del mercado

Designación de los productos de base	Período de notificación			Categoría(s) a que corresponde(n) la(s) medida(s)	Precio administrado aplicado	Precio exterior de referencia (generalmente de AGST/...)	Producción con derecho a ayuda	Derechos/ gravámenes conexos	Sostenimiento de los precios del mercado: total ((4-5)*6)-7	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	Del	Al								
1	2			3	4	5	6	7	8	9	
Tabaco	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Sostenimiento de los precios	16.300/t	8.993/t	580 t		4,24	OFAG	
Total tabaco									4,24		

Nota general:

OFAG: Office fédéral de l'agriculture (Oficina Federal de Agricultura).

Cuadro justificante DS.6

AYUDA INTERNA: SUIZA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2021

Medidas globales de la ayuda por productos específicos: pagos directos no exentos

Designación de los productos de base	Período de notificación			Categoría(s) a que corresponde(n) la(s) medida(s)	Precio administrado aplicado	Precio exterior de referencia (generalmente de AGST/...)	Producción con derecho a ayuda	Total de pagos directos basados en el precio ((4-5)*6)	Otros pagos directos no exentos	Derechos/gravámenes conexos	Total de pagos directos (7+8-9)	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	Del	Al										
1	2			3	CHF 4	CHF 5	6	Millones de CHF 7	Millones de CHF 8	Millones de CHF 9	Millones de CHF 10	11	
Oleaginosas	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima de cultivo					20,8		20,8	OFAG	
Total oleaginosas											20,8		
Soja	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima de cultivo					2,2		2,2	OFAG	
Total soja											2,2		
Otras leguminosas en grano	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima de cultivo					5,2		5,2	OFAG	
Otras otras leguminosas en grano											5,2		
Semillas	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima de cultivo					1,6		1,6	OFAG	
Total semillas											1,6		
Remolacha azucarera	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima de cultivo					33,7		33,7	OFAG	
Total remolacha azucarera											33,7		
Cereales	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima suplementaria					15,6		15,6	OFAG	
Total cereales											15,6		

Nota general:
OFAG: Office fédéral de l'agriculture (Oficina Federal de Agricultura).

Cuadro justificante DS.7

AYUDA INTERNA: SUIZA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2021

Medidas globales de la ayuda por productos específicos: otra ayuda por productos específicos y MGA total por productos específicos

Designación de los productos de base	Período de notificación			Categoría(s) a que corresponde(n) la(s) medida(s)	Otros desembolsos presupuestarios por productos específicos Millones de CHF	Otra ayuda por productos específicos (incluir datos sobre el cálculo) Millones de CHF	Derechos/gravámenes conexos	Otra ayuda por productos específicos: total (4+5-6) Millones de CHF	Sostenimiento de los precios del mercado (cuadro justificante DS.5) Millones de CHF	Pagos directos no exentos (cuadro justificante DS.6) Millones de CHF	MGA total (7+8+9) Millones de CHF	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	Del	Al										
1	2			3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Total tabaco									4,24		4,24		
Total oleaginosas										20,8	20,8		
Total soja										2,2	2,2		
Otras otras leguminosas en grano										5,2	5,2		
Total semillas										1,6	1,6		
Total remolacha azucarera										33,7	33,7		
Total cereales										15,6	15,6		
Leche y productos lácteos	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Primas suplementarias por la leche transformada en queso	200,77			200,77				OFAG	
Leche y productos lácteos	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima suplementaria por el abastecimiento de forraje sin ensilar	31,91			31,91				OFAG	
Leche y productos lácteos	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Prima suplementaria por la leche comercializada	149,10			149,1				OFAG	

Designación de los productos de base	Período de notificación			Categoría(s) a que corresponde(n) la(s) medida(s)	Otros desembolsos presupuestarios por productos específicos Millones de CHF	Otra ayuda por productos específicos (incluir datos sobre el cálculo) Millones de CHF	Derechos/gravámenes conexos	Otra ayuda por productos específicos: total (4+5-6) Millones de CHF	Sostenimiento de los precios del mercado (cuadro justificante DS.5) Millones de CHF	Pagos directos no exentos (cuadro justificante DS.6) Millones de CHF	MGA total (7+8+9) Millones de CHF	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	Del	Al										
1	2			3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Total leche y productos lácteos								381,78			381,78		
Carne de bovino	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Sostenimiento de los precios del mercado	2,94			2,94				OFAG	
Total carne de bovino								2,94			2,94		
Huevos	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Sostenimiento de los precios del mercado	2			2				OFAG	
Total huevos								2			2		
Frutas y frutos	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Existencias de garantía (jugos de frutas con pepitas concentrados)	0,84			0,84				OFAG	
Frutas y frutos	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Ayuda para la valorización de las frutas	1,84			1,84				OFAG	
Total frutas								2,68			2,68		
Lana	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Sostenimiento de los precios del mercado	0,57			0,57				OFAG	
Total lana								0,57			0,57		
Vino	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	Contribución para bajar de categoría los vinos con denominación de origen protegida y clasificarlos como vinos de mesa	0			0				OFAG	
Total vino								0			0		

Nota general:

OFAG: Office fédéral de l'agriculture (Oficina Federal de Agricultura).

Cuadro justificante DS.9

AYUDA INTERNA: SUIZA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2021

MGA no referida a productos específicos

Categoría(s) a que corresponde(n) la(s) medida(s)	Período de notificación			Desembolsos presupuestarios no referidos a productos específicos Millones de CHF	Otra ayuda no referida a productos específicos (incluir datos sobre el cálculo) Millones de CHF	Derechos/gravámenes conexos Millones de CHF	Ayuda no referida a productos específicos: total (3+4-5) Millones de CHF	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	Del	Al						
1	2			3	4	5	6	7	
Contribuciones para la seguridad del abastecimiento: Contribución de base	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	805,2			805,2	OFAG	
Contribuciones para la seguridad del abastecimiento: Contribución para las tierras abiertas y los cultivos perennes	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	113,6			113,6	OFAG/CFL	
Contribuciones para el cuidado de animales que consumen forraje seco	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	2,7			2,7	CFL	1)
Reembolso del impuesto sobre los carburantes para los agricultores	Año civil	1 de enero de 2021	31 de diciembre de 2021	65			65	OFDF	2)
TOTAL							986,5		

Notas generales:

OFAG: Office fédéral de l'agriculture (Oficina Federal de Agricultura).

CFL: Chancellerie du gouvernement de la Principauté de Liechtenstein (Cancillería del Gobierno del Principado de Liechtenstein).

OFDF: Office fédéral de la douane et de la sécurité des frontières (Oficina Federal de Aduanas y Seguridad de las Fronteras).

- Los animales que consumen forraje seco son los de las especies bovina y equina, así como las ovejas, las cabras, los bisontes, los búfalos, los ciervos, las llamas y las alpacas. La contribución no se paga por animal sino por unidad de ganado mayor que consume forraje seco. Para obtener información más detallada sobre esta unidad, sírvase consultar la orden (en alemán):
https://www.gesetze.li/konso/2009264000?search_text=lbav&search_loc=abk_list&lnr=&lqblid_von=&observe_date=30.01.2018.
- Como no se dispone aún de la cifra definitiva, se ha utilizado una estimación.